



40 Jahre Bürgerhaus Putzbrunn - Welch' Pracht ...



## Aus dem Inhalt

- 2** Schwerer Unfall
- 4** Kurzzeitpflegeplatz in Putzbrunn
- 5** Breitbandausbau
- 6** Rentensprechtage
- 7** Apothekennotdienst
- 7** Veranstaltungen
- 8** Ferienangebot der GPP
- 10** Hochwasserkatastrophe
- 11** E2-Junioren des Putzbrunner SV
- 13** Altenhilfe Fachberatung
- 15** München autofrei erleben

### **Regelungen für Ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten**

Während der wärmeren Jahreszeiten wird wieder verstärkt im Garten und am bzw. im Haus gearbeitet. Natürlich will es jeder Gartenbesitzer schön bei sich im Garten haben und greift für den perfekten Rasen nicht selten ...

... lesen Sie mehr dazu auf Seite 2

### **Benutzung der Spielplätze im Gemeindegebiet**

Wer mit Kindern lebt weiß, dass es zuweilen laut werden kann. Laut – für die Anwohner oftmals zu laut – wird es auch regelmäßig auf öffentlichen Spielplätzen. Und das leider nicht nur während der Öffnungs- sondern auch ...

... lesen Sie mehr dazu auf Seite 3

### **Ausstellung „Stadt, Land, Fluss“**

Die Gemeinde Putzbrunn zeigt ab dem 3. Juli bis zum 25. Juli 2013 im Bürgerhaus den Basisteil der Wanderausstellung „Stadt-Land-Fluss – 150 Jahre Land um München rechts und links der Isar“. Die Jubiläumsausstellung des ...

... lesen Sie mehr dazu auf Seite 4

## Regelungen für Ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten

Während der wärmeren Jahreszeiten wird wieder verstärkt im Garten und am bzw. im Haus gearbeitet. Natürlich will es jeder Gartenbesitzer schön bei sich im Garten haben und greift für den perfekten Rasen nicht selten zu lauten Rasenmähern oder anderen Geräten. Viele packt bei den wärmeren Temperaturen auch das „Renovierungsfieber“. Sei es im Haus oder auf der Terrasse. Die Gemeinde Putzbrunn bittet alle Bürgerinnen und Bürger jedoch bei jeglichen Arbeiten darauf zu achten, dass ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten zeitlichen Beschränkungen unterliegen. So sind störende Arbeiten nur während folgender Zeiten erlaubt:

### An Werktagen von Montag bis Freitag zwischen

07:00 Uhr und 12:00 Uhr sowie zwischen 14:00 Uhr und 20:00 Uhr

### An Samstagen zwischen

07:00 Uhr und 12:00 Uhr sowie zwischen 14:00 Uhr und 19:00 Uhr

### An Sonntagen und Feiertagen

sind ruhestörende Arbeiten ganztägig zu unterlassen

Die Gemeindeverwaltung bittet, im Interesse der nachbarlichen Rücksichtnahme, Bürgerinnen und Bürger, diese Regeln zu beachten und einzuhalten. Zu den ruhestörenden Haus- und Gartenarbeiten zählen alle in Haushalt und Garten anfallenden, lärm erzeugenden Tätigkeiten, wie z.B. Holzhacken und -sägen, Benutzung von Bohrmaschinen, Motorsägen oder Häckseln, Teppichklopfen, Hämmern usw. An erster Stelle ist jedoch das Rasenmähen mit Motorrasenmähern zu nennen.

Ein Hinweis sei aber auch noch auf den Beginn der allgemeinen Nachtruhe um 22.00 Uhr (bis 07:00 Uhr morgens) erlaubt. Gerade in den Sommermonaten trifft dies bei der Abhaltung von Partys und Grillfesten mit oftmals lauter Musik zu. Man erspart sich dadurch manchen Ärger und unter Umständen auch eine Anzeige bei der Polizei. Nehmen Sie bitte Rücksicht auf Ihre Umgebung und Mitmenschen - sie werden es Ihnen danken.

Sie finden die vollständige Hausarbeits- und Musikausübungsverordnung der Gemeinde Putzbrunn auf unserer Homepage unter: [www.putzbrunn.de](http://www.putzbrunn.de)

## Schwerer Unfall am 01.06.2013 – Ersthelferin gesucht!

Am 01.06.2013 ereignete sich um 6 Uhr morgens auf der Verbindungsstraße von Grasbrunn nach Neukeferloh ein schwerer Autounfall, bei dem 4 junge Personen aus dem Putzbrunner Burschenverein teilweise schwer verletzt wurden. Bei diesem Unfall war eine Ersthelferin vor Ort, die wahrscheinlich eine lebensrettende Arbeit verrichtet hat und so vermutlich auch eine Lähmung verhindern konnte. Die Dame musste leider kurz nach Ihren Erste-Hilfe-Maßnahmen zur Arbeit. Sie hatte nur eine kurze Notiz mit Ihren Kontaktdaten auf einem Blatt Papier übergeben. Leider ist diese Notiz verschwunden. Die jungen Leute selbst können sich nur schwer an den Unfall erinnern. Es handelte sich wahrscheinlich um eine Altenpflegerin mit einem roten Auto.

Die Opfer und deren Familien würden sich gerne bei der Dame bedanken und starten daher, unter anderem hier in der Presse Putzbrunn, einen Aufruf an alle, sich zu melden, wenn Sie einen Hinweis haben, wer die derzeit unbekannte Lebensretterin sein könnte. Vielleicht liest sie diesen Artikel sogar selbst?

Sie können und sollten sich, wenn Sie etwas wissen gerne bei der Gemeinde Putzbrunn unter der Telefonnummer 089 / 46262-102 bei Frau Werbinek melden oder können sich auch direkt an Frau Winkhart, der Mutter eines der PKW-Insassen, unter der Telefonnummer 0177 / 8585631 bzw. per E-Mail an: [b.winkhart@gmx.de](mailto:b.winkhart@gmx.de) wenden.

## Das Wetter im Mai und Juni 2013

Der diesjährige Mai fiel zu kalt und vor allem zu nass aus. Die Niederschlagsmenge von 131 Litern/qm übertraf den Durchschnitt um +19%. Die Sonne zeigte sich zu wenig und schien nur an 119 Stunden (-40%). Die Monatsmitteltemperatur lag bei 11,5°C und wich damit um -0,4 °C vom langjährigen Mittel der Normalperiode 1961-1990 ab. Dabei fing der Monat mit überdurchschnittlichen Temperaturen an. Im letzten Monatsdrittel entwickelte sich über Mitteleuropa jedoch ein Höhentief in einer stationären Omega-Lage. Der damit ver-

RECHTSANWÄLTIN  
Margit Degenhard

Vereinsrecht, Arbeitsrecht,  
Forderungsinkasso

Wernher-von-Braun-Str. 10a • 85640 Putzbrunn  
Tel. 089/46 1695 30 • Fax 089/46 1695 31  
[kanzlei@margitdegenhard.de](mailto:kanzlei@margitdegenhard.de)  
[www.rechtsanwalt-muenchen-land.de](http://www.rechtsanwalt-muenchen-land.de)

© www.edler-poehlmann.de

© www.edler-poehlmann.de

  
fahrSERVICE VaBa  
VATERSTETTEN - MÜNCHEN

  
TAXI

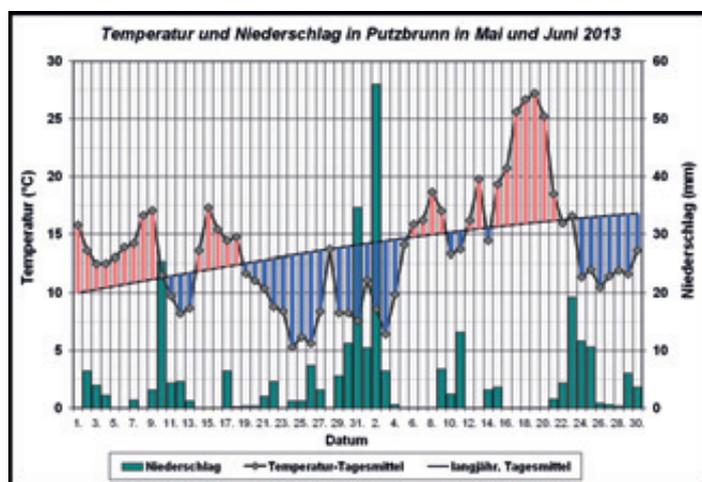
Fünf mal die Drei!  
08106

33333

WIR SIND DAS TEAM TITZE [www.fahrservice-vaba.de](http://www.fahrservice-vaba.de)

bundene so genannte Kaltlufttropfen brachte ergiebige Niederschläge in ganz Deutschland bei tiefen Temperaturen. Diese Wetterlage setzte sich in den ersten Tagen des Junis fort und brachte Niederschlagsmengen, die alleine ein Drittel der normalen Monatsniederschläge der beiden Monate ausmachte und zu den extremen Hochwassersituationen in weiten Teilen des östlichen Mitteleuropas führten. Der Juni zeigte sich ab dann sehr wechselhaft. Mitte des Monats stellte sich eine Periode mit heißen und schwülen Tagen ein, zwischen dem 17. und 20. wurden rekordnahe Tagesmaxima der Temperatur von über 34 °C aufgezeichnet. Aber der Monat endete mit kaltem und wechselhaftem Wetter. Die Niederschlagsmenge lag mit 161 mm 16% über dem Durchschnitt, die Sonne zeigte sich an 197 Std. (94%). Die Monatsmitteltemperatur im Juni betrug 15,8 °C (+0,8 °C)

Dr. Markus Vossebürger,  
weitere Informationen: Putzbrunn-Wetter@gmx.de



Aus der Abteilung Bautechnik:

## Benutzung der Spielplätze im Gemeindegebiet

Wer mit Kindern lebt weiß, dass es zuweilen laut werden kann. Laut – für die Anwohner oftmals zu laut – wird es auch regelmäßig

auf öffentlichen Spielplätzen. Und das leider nicht nur während der Öffnungs- sondern auch während der Ruhezeiten. Dadurch kommt es immer wieder zu Streitigkeiten und Auseinandersetzungen zwischen Spielplatznutzern und Anwohnern.

Oft sind die Spielplatznutzer diejenigen, die auf ihr „Recht“ bestehen, sich auch außerhalb der Öffnungszeiten auf den Spielplätzen aufzuhalten. Aus der Gutmütigkeit und Toleranz der Anwohner kann jedoch keinesfalls abgeleitet werden, dass die Ruhezeiten nicht eingehalten werden müssen.

Wir appellieren daher an alle Nutzer der gemeindlichen Spielplätze, sich an die Öffnungs- und Ruhezeiten zu halten und auf die Interessen der Anwohner Rücksicht zu nehmen.

Die Zeiten sind den grünen Schildern an den Zugängen zu den gemeindlichen Spielplätzen zu entnehmen:

### Öffnungszeiten der Spielplätze

Montag - Sonntag  
von 08:00 Uhr - 12:00 Uhr;  
von 14:00 Uhr - 20:00 Uhr

### Ruhezeiten der Spielplätze

Montag - Sonntag  
von 12:00 Uhr - 14:00 Uhr;  
ab Einbruch der Dunkelheit,  
spätestens jedoch ab 20:00 Uhr



## Birgit Nuber Marcus Vitolo

Bieten Klavierunterricht für alle Altersklassen, Anfänger und Fortgeschrittene.

Mit Geduld, Spaß und etwas Zeit kann jeder klavierspielen lernen.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

### Birgit Nuber

Am Rosenweg 13  
Odenstockach

Tel. (0 89) 6 01 94 59

Fax (0 89) 66 00 90 54

Mobil (0179) 29 41 651

### Marcus Vitolo

Bei Piano Mahler

Wasserburger Landstr. 240

Mobil (0151) 56 35 06 46



Sonnenschutz & technische Konfektion  
Meisterbetrieb · Reparatur-Service

H.-J. Seidel



Verwandlungskünstler

## Doppelrollos

Faszinierende Licht- und  
Schattenspiele

Vaterstettener Str. 7, 85598 Baldham, www.seidel-sonnenschutz.de

Tel. 08106 - 89 91 36

## Ausstellung „Stadt, Land, Fluss“

150 Jahre Land um München“ im Bürgerhaus



Die Gemeinde Putzbrunn zeigt ab dem 3. Juli bis zum 25. Juli 2013 im Bürgerhaus den Basisteil der Wanderausstellung „Stadt-Land-Fluss - 150 Jahre Land um München rechts und links der Isar“. Die Jubiläumsausstellung des Landkreises München aus Anlass der Errichtung der bayerischen Landratsämter am 01. Juli 1862 macht

dieses Mal einen Halt bei uns in Putzbrunn. Alle Interessierten können sich die Ausstellung kostenlos zu den unten genannten Öffnungszeiten ansehen.

Die Ausstellungstafeln finden Sie im 1. Obergeschoss (Galerie) der Bürgerhauses Putzbrunn, Hohenbrunner Straße 3, 85640 Putzbrunn.

Ein Begleitbuch kann im Rathausfoyer an der Pforte zu einem Preis i.H.v. 7,- EUR erworben werden.

### Die Öffnungszeiten der Ausstellung sind:

Montag	15:00 Uhr - 18:00 Uhr
Dienstag	08:00 Uhr - 17:00 Uhr
Mittwoch	10:00 Uhr - 13:00 Uhr und 15:00 Uhr - 20:00 Uhr
Donnerstag	15:00 Uhr - 18:00 Uhr
Freitag	15:00 Uhr - 18:00 Uhr

Die Gemeinde Putzbrunn freut sich über Ihren Besuch!



## Kurzzeitpflegeplatz in Putzbrunn

Kurzzeitpflege wird erforderlich, wenn pflege- oder betreuungsbedürftige Personen versorgt werden müssen. Sei es zur Genesung nach einem Krankenhausaufenthalt oder zur Entlastung pflegender Angehöriger, die Urlaub dringend benötigen. Immer wieder erhält die Gemeindeverwaltung Putzbrunn Anfragen, in welcher Einrichtung in der Nähe des Wohnsitzes Kurzzeitpflegeplätze eingerichtet sind.

Im Rahmen der Erweiterung der Pflegestation in der Parkstraße 3a, Putzbrunn, hat die Gemeinde Putzbrunn mit dem Betreiber, der AWO München, eine Regelung hinsichtlich der Bereitstellung eines Kurzzeitpflegeplatzes getroffen. Danach wird auf die Dauer der nächsten 15 Jahre ein Kurzzeitpflegeplatz in einem Einzelzimmer vorrangig für Putzbrunner Bürger zur Verfügung gestellt.

Anfragen richten Sie bitte an das Wilhelm-Hoegner-Haus, Albrecht-Dürer-Str. 27, 85579 Neubiberg, Tel. 089/666174210 oder Tel. 60029512 oder E-Mail an: leitung-whh@awo-muenchen

## Die Bauverwaltung informiert

Aus der Bauausschusssitzung vom 11.06.2013:

Zu folgenden Bauvoranfragen wurde das gemeindliche Einvernehmen in Aussicht gestellt:

- Bauvoranfrage wegen Errichtung eines traditionellen Blockhauses auf dem Grundstück Sonnenweg 1, Fl.-Nr. 670/5 der Gemarkung Putzbrunn
- Bauvoranfrage wegen Durchführung von Renovierungs- und energetischen Sanierungsmaßnahmen auf dem Grundstück Mesnerweg 2, Fl.-Nr. 208/4 der Gemarkung Putzbrunn



**B. Gamperl  
Physiotherapie**

*Ihre familienfreundliche Praxis in Putzbrunn*

- Krankengymnastik auf neuro-physiologischer Grundlage
- Massage
- spezielle Säuglings- und Kindertherapie nach Bobath
- Craniosacrale Therapie
- Manuelle Therapie
- Schlingentisch / Extension
- Lymphdrainage
- Fango/Heiße Rolle/Heißluft
- Eisbehandlung/Elektrotherapie
- Hausbesuche

**Privat und alle Kassen**

**Physiotherapie B. Gamperl**  
Münchner Str. 4 · 85640 Putzbrunn · 089/601 3826

www.der-poehlmann.de

**Licht und Schatten bestimmen Sie selbst!**

Traumhafte Plissees, Rollos und Jalousien nach Maß gefertigt.



Bernd Rettenberger  
Fachberater Innendekoration



Sonnenschutz nach Wunsch **GARDINIA®**



**werk markt**  
**Rettenberger**

Alte Landstraße 1 Ottobrunn Tel. 608 602 94  
Mo - Fr 8 - 19 Uhr Sa 8 - 16 Uhr

[www.rettenger.de](http://www.rettenger.de)

Zu folgenden Anträgen auf Befreiung wurde die Zustimmung gemäß Art. 63 Abs. 3 BayBO erteilt:

- Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 30 „Nördlich der Kiefernstraße und des Ahornweges“ wegen Errichtung eines 2,00 m hohen Sichtschutzaunes auf dem Grundstück Lärchenstraße 67, Fl.-Nr. 693/15 der Gemarkung Putzbrunn
- Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 30 „Nördlich der Kiefernstraße und des Ahornweges“ wegen Errichtung eines 2,00 m hohen Sichtschutzaunes auf dem Grundstück Lärchenstraße 69, Fl.-Nr. 693/14 der Gemarkung Putzbrunn

Folgende Tagesordnungspunkte wurden vertagt:

- Antrag auf Vorbescheid wegen Neuplanung einer Wohnbebauung auf dem Areal der ehemaligen Brennerei, Fl.-Nr. 588/2 der Gemarkung Putzbrunn
- Bauantrag zur Errichtung von Sammelrahmen mit koordinierten Hinweisschildern für Industrie- und Gewerbegebiete auf dem Grundstück nahe Hohenbrunner Straße, Fl.-Nr. 79/7 der Gemarkung Putzbrunn

Sonstige Beschlussfassungen:

- Bebauungsplan Nr. 58 „westlich der Solalindenstraße“; Behandlung der Stellungnahmen im Verfahren gemäß § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB - Billigungs- und Auslegungsbeschluss
- Künftiger Bebauungsplan Nr. 62 „östlich und westlich der Keferloher-Markt-Straße im Ortsteil Oedenstockach“, Vorstellung der Planungsvarianten - Beratung und weitere Vorgehensweise
- Überarbeitung/Neuaufstellung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Putzbrunn
- Umbau und Modernisierung Bürgerhaus / Umbau Kindergarten Rathausstraße - Stellplatznachweis Fl.-Nr. 5 (Gemarkung Putzbrunn)

## Breitbandausbau in Putzbrunn

Im Rahmen des geplanten Breitbandausbaus konnte zwischenzeitlich die Bedarfsermittlung für die Ortsteile Oedenstockach und Solalinden abgeschlossen werden. Die Voraussetzungen für die Teilnahme am 2. Förderprogramm der Bayerischen Staatsregierung werden durch den ermittelten Bedarf erfüllt. Durch die Richtlinien des Förderprogramms wird eine genaue Abfolge von Arbeitsschritten und Fristen vorgegeben, die zwingend eingehalten werden müssen. Hintergrund ist die Schaffung von gleichen Bedingungen für alle Teilnehmer am Förderprogramm. Eine Nichteinhaltung der Fristen und Termine hätte den Ausschluss aus dem Förderprogramm zur Folge. Auf der Grundlage des ermittelten Bedarfs wurden die sog. Kumulationsgebiete Solalinden, Oedenstockach und die Seemannsiedlung als Schwerpunkte des künftigen Ausbaus festgelegt. Hierzu wurden auch Detailinformationen zur tatsächlichen Versorgung der einzelnen Haushalte in den betreffenden Bereichen eingeholt. Als nächster Schritt wird beginnend am 01.07. bis einschließlich 31.08.2013 eine Markterkundung durchgeführt. D.h. es werden potentielle Partner für den Ausbau des Breitbandnetzes in Putzbrunn eruiert, die dann auch an der späteren Ausschreibung der zu erbringenden Leistungen beteiligt werden. Über die weiteren Verfahrensschritte und

Die Gemeinde Putzbrunn (ca. 6.200 Einwohner) am südöstlichen Stadtrand von München sucht spätestens zum November 2013



## eine(n) Leiter/in für die Finanzverwaltung (Kämmerei)

Auf Grund der Elternzeit der bisherigen Leiterin ist die Stelle vorerst auf 3 Jahre befristet. Die anschließende Übernahme in ein unbefristetes Arbeitsverhältnis wird in Aussicht gestellt.

Das Aufgabengebiet umfasst das gesamte Haushalts-, Finanz-, Abgaben-, Gebühren-, Kassen- und Vollstreckungswesen, die Vermögens- und Schuldenverwaltung.

### Voraussetzungen für eine erfolgreiche Bewerbung sind:

- Die Befähigung für die Beamtenlaufbahn der dritten Qualifikationsebene oder die Angestelltenprüfung AL II
- Durchsetzungsvermögen und Führungskompetenz, insbesondere in der Mitarbeiterführung
- Organisationsgeschick sowie eine selbständige und eigenverantwortliche Arbeitsweise
- Ein breitgefächertes Fachwissen und praktische Berufserfahrung in einer kommunalen Verwaltung im Bereich Finanzen
- Kenntnisse und Erfahrungen in der Doppik. Die Gemeinde Putzbrunn bucht bereits mehrere Jahre nach den Grundsätzen der Doppik
- eine vertrauensvolle Kooperation mit den politischen Gremien.

Wir bieten Ihnen einen gut ausgestatteten Arbeitsplatz in einer modernen Verwaltung mit guten Fortbildungsmöglichkeiten, ein angenehmes Betriebsklima, eine großzügige gleitende Arbeitszeit und alle Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes. Die Stelle ist nach Besoldungsgruppe A11 bzw. Entgeltgruppe 11 ausgewiesen.

Bitte senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis 22.07.2013 an die Gemeinde Putzbrunn, Rathausstraße 1, 85640 Putzbrunn. Nähere Auskünfte erteilen Ihnen gerne Frau Bauer von der Personalstelle, Tel. 089/462 62-114, Email: [angelika.bauer@putzbrunn.de](mailto:angelika.bauer@putzbrunn.de).

den zeitlichen Ablauf im Rahmen des geplanten Breitbandausbaus werden wir Sie selbstverständlich weiter auf dem laufenden halten.

Informationen hierzu erhalten Sie auch auf der Homepage der Gemeinde Putzbrunn unter [www.putzbrunn.de](http://www.putzbrunn.de) - Breitbandausbau in Putzbrunn.

Für Rückfragen stehen wir unter der Telefonnummer 089/46262-152 gerne zur Verfügung.

## Verlängerung der MVG - Metrobuslinie 55 nach Putzbrunn,

### Kostenübernahme durch den Landkreis München

Durch den Kreisausschuss des Landkreises München wurde in der Sitzung vom 10.06.2013 die rückwirkenden Übernahme der Verlängerung der MVG - Metrobuslinie 55 nach Putz-

brunn zum 29.03.2012 einstimmig beschlossen. Ausschlaggebend für die Übernahme ist in erster Linie die gute bis sehr gute Auslastung nahezu aller angebotenen Fahrten.

Während des vierjährigen Erprobungszeitraums von April 2008 bis einschließlich März 2012 wurden durch die Gemeinde Putzbrunn jährlich rund 185.000 € für den Betrieb der Linie aufgewendet. Für den Betriebszeitraum ab April 2012 erhält die Gemeinde eine Rückerstattung des geleisteten Betriebskostenzuschusses in Höhe von rund 16.000 € monatlich.

Durch die Übernahme wird die Nahverkehrsanbindung für Putzbrunn auf Dauer wesentlich verbessert.

## Anzeigen-Akquise für Ortsplan

Die Firma Bayern-Plan wurde durch die Gemeinde Putzbrunn beauftragt, neue Großformatpläne für die Schaukästen im Gemeindegebiet und neue Faltpläne herauszubringen.

Herr Eder von der Firma Bayern-Plan hat bereits mit der Akquise begonnen.

Die Gemeinde Putzbrunn hat bei der Auswahl des Verlags darauf geachtet, dass sich die Anzeigenpreise im Rahmen halten, dass die Dauer des Aushangs mindestens drei Jahre beträgt und dass die Kartografie der Ortspläne von hoher Qualität ist.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an die Gemeinde Putzbrunn unter der Telefonnummer 089/46262-152.



## Ausstattung der gemeindlichen Friedhöfe mit Transportwagen

Der Gemeindefriedhof in Putzbrunn - Ort und der Waldfriedhof wurden im Lauf des vergangenen Jahres mit Transportwagen für die Friedhofsbesucher ausgestattet. Insgesamt wurden drei Handwagenstationen mit je zwei Wagen aufgestellt. Es handelt sich dabei um zweirädrige Schubkarren, die gegen Leihpfand von 2 € ein Münzschloß entsperrt und beliebig lange benutzt werden können. Vor allem durch die älteren Friedhofsbesucherinnen und -besucher werden die Wagen gerne genutzt. Die langen Wege zu den Gräbern - vor allem auf dem Gelände des Waldfriedhofs - werden dadurch wesentlich erleichtert.

## Standesamtliche Eheschließungen

**06.06.2013 Lucia Meringolo-Maskos und Carsten Maskos**

**08.06.2013 Stefanie (geb. Reitmaier) und Andreas Stögbauer**

Wir gratulieren den frisch vermählten Ehepaaren und wünschen ihnen alles Gute für ihren zukünftigen gemeinsamen Lebensweg.

## Rentensprechstage

Die nächsten kostenlosen Rentensprechstage im Rathaus Putzbrunn finden statt am:

**14. August 2013 / 11. September 2013**  
**jeweils von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr**

Ein Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd berät Sie gerne bei Fragen zu Ihrer Rente, hilft beim Stellen eines Rentenantrags und führt Kontenklärungen durch.

Wir bitten um vorherige Anmeldung bei den Mitarbeitern des Bürgerbüros unter Tel. 089/462 62-138.

## Bürgersprechstunden

Die nächsten Bürgersprechstunden mit dem Ersten Bürgermeister im Rathaus Putzbrunn finden statt am

**27.07.2013**  
**07.08.2013**  
**21.08.2013**

jeweils von 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr.

## Fundsachen Juni 2013

Aktuelle Fundsachen, welche in der Gemeinde Putzbrunn im Juni 2013 abgegeben wurde:

### Blaues KTM-Fahrrad

Bei Rückfragen können Sie sich gerne an uns (Tel.: 089/46262-132) wenden.

## Unser Putzbrunner Nachwuchs

Liebe Leserinnen und Leser,

wir möchten auch weiterhin in der Presse Putzbrunn unsere jüngsten Gemeindebürger vorstellen.

Wenn Sie gerade Eltern geworden sind, können Sie uns gerne ein Bild mit einem kurzen Text per E-Mail an [sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de) schicken.

Wir freuen uns über jede Zusendung!

*Ihre Redaktion*

## Apothekennotdienst

von 15. Juli bis 17. August 2013

Bereitschaftsdienst der Münchner Ärzte: Tel. 116 117

### Juli

15 Mo	Apo im Life	Neuperlach, Albert-Schweitzer-Str. 78
16 Di	Schloß-Apo	Höhenkirchen, Rosenheimer Str. 11 b
17 Mi	St.-Leonhards.Apo	Höhenkirchen, Bahnhofstr. 25
18 Do	Luna-Apo	Ottobrunn, Rosenheimer Landstr. 107
19 Fr	Brunnen-Apo	Ottobrunn, Ottostraße 5
20 Sa	Saniplus-Apo	Neuperlach, PEP, Ollenhauerstr. 6
21 So	Palmen-Apo	Ottobrunn, Ottostr. 47
22 Mo	Merkur-Apo	Ottobrunn, Ottobrunnerstr. 140
23 Di	Rats-Apo	Neubiberg, Hauptstraße 10
24 Mi	Widder-Apo	Waldtrud., Wasserburger Landstr. 226
25 Do	Jupiter-Apo	Putzbrunn, Haarer Str. 2
26 Fr	Augustinus-Apo	Trudering, Bajuwarenstr. 50
27 Sa	St.-Otto-Apo	Ottobrunn, Rosenheimer Landstr. 53
28 So	Sonnen-Apo	Neubiberg, Hauptstraße 63 a
29 Mo	Sunny Plus Apo	Neuperlach, Albert-Schweitzer-Str. 64
30 Di	Tannen-Apo	Ottobrunn, Ottostr. 80
31 Mi	Anker-Apo	Haar, Waldluststraße 1

### August

1 Do	Bahnhof-Apo	Haar, Bahnhofplatz 6
2 Fr	Apo am Bahnhof	Ottobrunn, Roseggerstraße 34
3 Sa	Nikolaus-Apo	Neuperlach, Therese-Giehse-Allee 28
4 So	Jagdfeld-Apo	Haar, Jagdfeldring 87
5 Mo	Apo am Parzelpark	Neuperlach, Putzbrunner Straße 1
6 Di	Sudermann-Apo	Neuperlach, Sudermannallee 22
7 Mi	Ursus-Apo	Waldperlach, Waldheimplatz 56
8 Do	Apo am Rathaus	Ottobrunn, Nauplia-Allee 8
9 Fr	Akazien-Apo	Neuperlach, Therese-Giehse-Allee 70
10 Sa	St. Konrad Apo	Haar, Leibstr. 7
11 So	Apo im Life	Neuperlach, Albert-Schweitzer-Str. 78
12 Mo	Schloß-Apo	Höhenkirchen, Rosenheimer Str. 11 b
13 Di	St.-Leonhards.Apo	Höhenkirchen, Bahnhofstr. 25
14 Mi	Luna-Apo	Ottobrunn, Rosenheimer Landstr. 107
15 Do	Brunnen-Apo	Ottobrunn, Ottostraße 5
16 Fr	Saniplus-Apo	Neuperlach, PEP, Ollenhauerstr. 6
17 Sa	Palmen-Apo	Ottobrunn, Ottostr. 47

## Veranstaltungskalender

Vom 15.07.2013 bis 17.08.2013

### Vereinsabend mit Ausgabe der Varroa-Behandlungsmittel

Termin: 16.07.2013 von ab 19:00 Uhr  
 Ort: Lehrbienenstand Hohenbrunn  
 im Gewerbegebiet Hohenbrunn (Muna-Gelände),  
 Siegertsbrunner Straße  
 Veranstalter: Imkerverein Ottobrunn und Umgebung e.V.

### Firmung 2014

Termin: 20.07.2013 von 09:00 bis 13:00 Uhr  
 Ort: Kath. Pfarrzentrum St. Stephan Putzbrunn  
 Veranstalter: Pfarrverband VIER BRUNNEN

### Sommerturnier im Stockschießen

Termin: 20.07.2013 von 10:00 bis 23:00 Uhr  
 Ort: Putzbrunn  
 Sommerstockbahnen am Florianseck  
 mit Benutzung Pavillon  
 Veranstalter: Putzbrunner Stockschützen e.V.

### „Querfood“: Glutenfreies Sommerfest in Zusammenarbeit mit der DZG Südbayern

Termin: 20.07.2013 von 10:00 bis 16:00 Uhr  
 Ort: Wernher-von-Braun-Straße 5, 85640 Putzbrunn  
 Veranstalter: Querfood / DZG Südbayern

### Sommerfest des Kleingartenvereins

Termin: 20.07.2013 ab 14:30 Uhr  
 Ort: Kleingartenverein Putzbrunn e.V.  
 Ortsteil Oedenstockach, Gartenstr. 25  
 85640 Putzbrunn

Veranstalter: Kleingartenverein Putzbrunn e.V.  
 Vorsitzender Peter Herbst, Gartenstr. 25, 85640 Putzbrunn

### Übungsabend des Brauchtumsverein Putzbrunn e.V.

Termin: 24.07.2013 von 19:30 bis 22:00 Uhr  
 Ort: Bürgerhaus Putzbrunn  
 Veranstalter: Volkstanz- und Brauchtumsverein Putzbrunn e.V.

### Bürgerforum

Termin: 24.07.2013 19:30 Uhr  
 Ort: Gasthaus Waldpark, Parkstraße 1, 85640 Putzbrunn  
 Veranstalter: Gemeinschaft pro Putzbrunn e.V.

### Ortsleitbild Treffen

Termin: 25.07.2013 von 19:30 bis 22:00 Uhr  
 Ort: Bürgerhaus, Hohenbrunner Str. 3, 1. Stock, Raum 4  
 Veranstalter: Ortsleitbild + Agenda 21 Putzbrunn

### Sommerfest des Clemens-Maria-Kinderheim

Termin: 28.07.2013 von 14:00 bis 18:00 Uhr  
 Ort: Theodor-Heuss-Straße 18, 85640 Putzbrunn  
 Veranstalter: Clemens-Maria-Kinderheim

### Grillfest der Krieger- und Soldatenkameradschaft

Termin: 28.07.2013 14:30 Uhr  
 Ort: Kirchenzentrum St. Stephan  
 Veranstalter: Krieger- und Soldatenkameradschaft Putzbrunn e.V.

## Erinnerung!

Im Rahmen Festveranstaltung zum 40-jährigen Bestehen des Bürgerhauses findet statt:

### Das Klassikkonzert mit dem „Bäse-Quartett“ – Die schönsten Melodien von W.A. Mozart –

Termin: 27.07.2013, 19:30 Uhr  
 Ort: Bürgerhaus Putzbrunn  
 Tickets: 12,- EUR bis 16,- EUR

Weitere Informationen über [www.kupu.info](http://www.kupu.info)

Für jede/n Besucher/in der Festveranstaltung gibt es außerdem ein Gläschen Sekt zur Begrüßung.

Karten dafür können derzeit noch im Rathaus Putzbrunn am Empfang oder über [www.kupu.info](http://www.kupu.info) erworben werden. Bei Fragen können Sie sich gerne unter der Telefonnummer 089 / 46262-0 an uns wenden.

## Ferienangebot der GPP – Besuch der TU Garching



Wir fahren am Donnerstag, 08.08.2013 mit dem MVV nach Garching. Vormittags sehen wir spannende Experimente, nachmittags gibt's knifflige Rätsel und physikalische Spiele und viel zu Staunen. Zu Mittag essen wir in der Uni. Und wie jedes Jahr könnt ihr von der

13 Meter langen Rutsche aus dem 3. Stockwerk rutschen. Eine Teilnahme ist ab 10 Jahren möglich. Der Treffpunkt ist um 08:40 Uhr an der Haltestelle Brennerlei. Bis ca. 16:30 Uhr sind wir dann unterwegs.

### Anmeldungen bitte an:

Martina Hechl  
Gemeinschaft pro Putzbrunn e. V.  
Tel: 089/6609794 oder per E-Mail an:  
martina.hechl@pro-putzbrunn.de

bis spätestens Donnerstag, 01.08.2013. Mitzubringen ist ein Getränk und Geld für das Mittagessen (ca. 6,00 Euro).

## Mittagsbetreuung Putzbrunn e.V.

### Verabschiedung der Kinder auf dem Abenteuerspielplatz „Utopia“

Am Donnerstag, den 27.06.2013 startete das Team der Mittagsbetreuung e.V. mit den Kindern, die im nächsten Schuljahr nicht mehr die Mittagsbetreuung besuchen werden, die öffentliche Busfahrt zum Abenteuerspielplatz „Utopia“ in Ramersdorf.

Trotz Nieselregens konnten die Kinder nach dem Verzehr der Kuchen, die netterweise die Eltern spendiert hatten, in den Holzhütten spielen, auf dem Balancierbrett ihren Mut beweisen, die Seilbahn entlang sausen, Fußball spielen, kreative Bilder malen und nach Lust und Laune toben.

Die Mittagsbetreuung wünscht den Kindern alles Gute für die Zukunft!



Mit der Natur im Einklang durch's Jahr!

Für die Sinne...

**Jahres-Kreis-Markt**  
im Mayr-Häusl

Für die Seele...

Altes Brauchtum neu entdecken!  
saisonale Produkte, Kunsthandwerk, Workshops, Vorträge

**27. - 28. Juli 2013**  
10 - 18 Uhr

Die Wald-Hummel begrüßt Euch im Mayr-Häusl 1,  
85630 Grasbrunn und auf [www.wald-hummel.de](http://www.wald-hummel.de)

KINDER- & JUGENDTREFF

**Timeout**

Hohenbrunner Str. 3  
85640 Putzbrunn  
[www.jugendtreff-timeout.de](http://www.jugendtreff-timeout.de)

Tel: 089/462623630  
Fax: 089/28979224  
[info@jugendtreff-timeout.de](mailto:info@jugendtreff-timeout.de)

Die Angebots-/ Öffnungszeiten des Kinder- und Jugendtreffs im Juli/August 2013

### Sonntag, 21.07.: Brunch vor dem Kino

Vor dem Kino gibt es einen leckeren Brunch im Timeout. Anmeldung bis Donnerstag 18. Juli.

11:30 bis 13:30 Uhr im Timeout, Unkostenbeitrag: 1,50€

### Sonntag, 21.07.: Kinder- und Jugendkino im Bürgerhaus/Kleiner Saal:

Gezeigt werden 2 Filme für verschiedene Altersstufen, die von euch nach der letzten Vorstellung ausgewählt wurden. Um 14:00 Uhr zeigen wir einen Film für Kinder ab 6 Jahre, ab 16:00 Uhr einen Film ab 12.

Da das Kino natürlich von den Filmwünschen der BesucherInnen lebt, könnt ihr gerne eure Vorschläge im Timeout abgeben oder schreibt uns einfach unter [kino@jugendtreff-timeout.de](mailto:kino@jugendtreff-timeout.de).

Alle Vorführungen sind kostenfrei, über eine kleine Spende würden wir uns freuen. Getränke/ Süßigkeiten gibt es vor den Vorstellungen zu jugendgünstigen Preisen. Weitere Infos zum Kinder- und Jugendkino auf unserer Homepage.

### Samstag, 27.07.: Mädchenaktion 12:00 - 15:00 Uhr

Genauerer könnt ihr auf der Homepage zu erfahren

**Öffnungszeiten:**

Dienstag 16:00 – 20:00 Uhr, offener Treff ab 9 Jahre  
 Donnerstag 15:00 – 19:00 Uhr, Teenietreff von 9 – 13 Jahre  
 Freitag 15:00 – 21:00 Uhr, offener Treff ab 9 Jahre  
 Samstag 15:00 – 20:00 Uhr, offener Treff ab 9 Jahre

*Liebe Grüße  
 das PädagogInnenteam Stefan Witthauer,  
 Heli Madlener und Andreas Pohr*

**Sommerferienaktionen: 1. bis 8. August,**

Anmeldeschluss 30. Juli, bei Anmeldung wird der Unkostenbeitrag fällig

**1. und 2. August: Trickfilmworkshop für 6 - 8 jährige**

Mit Phantasie und Knete denken wir uns eine Geschichte aus, die wir dann abfilmen und mit einem Computerprogramm zu einem Trickfilm machen. Am Ende bekommen alle Teilnehmer eine DVD mit dem ersten eigenen Trickfilm.

Donnerstag, Freitag, jeweils 10:00 - 15:00 Uhr, Unkostenbeitrag 5,- €; bitte ausreichend Brotzeit und Getränke mitgeben

**5. bis 7. August: Videofilmworkshop für 9 - 12 jährige**

Wir überlegen uns zusammen eine Geschichte, die wir dann mit einer Videokamera filmen. Am Computer schneiden wir die Szenen zusammen und mischen Musik und Geräusche dazu. Zum Schluss kommen noch Titel und Abspann zum Film hinzu und er wird auf DVD gebrannt, die alle Teilnehmer erhalten.

Montag bis Mittwoch, jeweils 10:00 - 16:00 Uhr, Unkostenbeitrag 7,50 €; bitte ausreichend Brotzeit und Getränke mitgeben

**8. August: Besuch des Theatron Musiksommer mit Feuerwerk, ab 11 Jahre**

Wir fahren zusammen in den Olympiapark und besuchen das Theatron Festival am Olympiasee. Wenn es dunkel wird gibt es noch ein großes Feuerwerk.

Treffpunkt Haltestelle Kirchenzentrum; 17:20 bis 24:00 Uhr, Unkostenbeitrag 2,- €, bitte Geld für Essen und Getränke mitnehmen

**Ferienspontanaktionen** sind während des Offenen Betriebs möglich (z.B. Minigolf)

**In den Sommerferien ist an den Aktionstagen 1. bis 8. August, sowie am 10.,16.,17.,23.,24.,30. und 31. August und die erste Woche im September das Timeout geschlossen. Am 27.,28. und 29. August ist die Einrichtung von 13:00 bis 19:00 Uhr geöffnet.**



**Vertrauensvoll ...**



**... in sicheren Händen.**

Wir geben Ihre Immobilie nur in beste Hände. Ob Ihr Mehr- oder Einfamilienhaus, Doppel- oder Reihenhaus, Ihre Wohnung oder Ihr Grundstück, ob neu oder gebraucht! Wir haben den richtigen Käufer für Sie.

**Probieren Sie es aus, rufen Sie uns gleich an und vereinbaren einen Termin.**

Kreissparkasse  
 München Starnberg Ebersberg  
 Sascha Wessel  
 Tel. 089 23801 2602





## Hochwasserkatastrophe

### Überörtliche Hilfe im Landkreis Erding

Am 03. Juni wurde die Putzbrunner Feuerwehr sowie weitere Feuerwehren aus dem Landkreis München gegen 0.20 Uhr alarmiert. Das Einsatzstichwort lautete Katastrophenhilfe für Altenerding. Aufgeteilt auf 2 Fahrzeuge machten sich 10 Einsatzkräfte unter der Leitung von Kommandant Markus Geißler auf den Weg zum vereinbarten Treffpunkt am Gerätehaus in Feldkirchen. Nachdem alle alarmierten Kräfte vor Ort waren, machten sich insgesamt 49 Einsatzkräfte von den Freiwilligen Feuerwehren Hochbrück, Neuried, Siegerstbrunn, Harthausen und Feldkirchen in einem vom Kreisbrandinspektor Erwin Ettl geführten Fahrzeugverband auf den Weg nach Altenerding.

Dort bekamen die Kräfte aus dem Landkreis München schnell die erste Einsatzstelle zugewiesen und errichteten eine Sandsackbarriere um die Häuser von einigen Erdingern vor dem hereinbrechenden Wasser aus der Sempt zu schützen.

Die zweite Einsatzstelle in dieser Nacht war ein großes Rechenzentrum in einem Industriegebiet in Erding. Das nahegelegene Einkaufszentrum war bereits komplett überflutet und daher aufgegeben, so lautete der Einsatzbefehl das wichtige Rechenzentrum zu schützen. Nachdem mit zahllosen Sandsäcken versucht worden war das Erdgeschoß

des Gebäudes so gut wie möglich zu schützen, wurden die Feuerwehrler aus dem Landkreis München gegen 8 Uhr vom THW und anderen Feuerwehren abgelöst. Gegen 9 Uhr kehrten die Putzbrunner erschöpft ins Gerätehaus nach Putzbrunn zurück.

## „Putzbrunn bewegt sich“

### 8. Lauf in den Herbst

Am Samstag, 14.09.2013 ist es wieder soweit!

Das Team der PSV-Turnabteilung organisiert auch 2013 diese beliebte, familiäre Laufveranstaltung. Putzbrunns Erster Bürgermeister, Herr Edwin Klostermeier, übernimmt auch heuer wieder die Schirmherrschaft.

Beginn ist um 13:30 Uhr mit dem Kinderlauf. Um 14:00 Uhr starten die 5 km Läufer und um 15:00 Uhr geht's für die 10 km Läufer auf die Strecke. Mit einer möglichen Mannschaftswertung für die 10 km Strecke ist für Gruppen eine sportliche Alternative geboten. Verpflegungsstände für die Sportler gibt es auf der Strecke und am Ziel.

Wer nicht aktiv läuft, kann im Zielbereich die Cafeteria nutzen und die Läufer anfeuern, das ist auch eine wünschenswerte Unterstützung.

Anmeldungen möglich – ab Mitte Juli – online unter [www.putzbrunner-herbstlauf.de](http://www.putzbrunner-herbstlauf.de) oder telefonisch unter 089/68092706 (AB).

Infos und Fragen per E-Mail an [anmeldung@putzbrunner-herbstlauf.de](mailto:anmeldung@putzbrunner-herbstlauf.de)

**ZWEIRAD  
HOFMANN**  
MEISTERBETRIEB

---

Fahrräder - Radsport  
Zubehör - Bekleidung  
Beratung - Verkauf - Service  
[www.zweirad-hofmann.de](http://www.zweirad-hofmann.de)

---

Georg-Wimmer-Ring 5  
85604 Zorneding  
Tel. 08106 / 2 92 26

## Verstopfte Rohre?

Rohr- Kanal- Grubenreinigung  
TV-Untersuchung, Dichtprüfung

**Höfler GmbH / Putzbrunn**  
täglich 24 Stunden • seit 1984

☎ 089 / 609 73 73

## Ski- und Bergsportabteilung des PSV ZUMBA® für jeden am Vormittag!



Im Sommer bietet die Ski- und Bergsportabteilung wieder viele interessante Berg- und Radtouren an. Gäste sind wie immer herzlich willkommen.

### Termine:

**13.07.2013**

MTB-Tour von Eschenlohe um das Estergebirge,

57 km, mittelschwer, Anm. Günter Schürle, Tel. 089 / 466 121

**18.07.2013**

Radltour Mittenwald - Isarquelle, 38 km,

Anm. Hans Schwarzfischer, Tel. 089 / 466 749

**20.07.2013**

Besuch eines Bike Parks, Geißkopf im Bayerischen Wald,

Anm. Peter Ortmeier, Tel. 089 / 689 44 34

**28.07.2013**

Wanderung rund um Moosach,

Anm. Klaus Poguntke, Tel. 089 / 430 62 70

**30.07.2013**

Bergtour Oberammergau, Gehzeit: 5 Std., 900 Hm,

Anm. Sepp Fürthner, Tel. 089 / 601 37 18

**07.08.2013**

Bergtour von Mittenwald durch die Leutaschkamm, Gehzeit:

3 Std., Anm. Sepp Fürthner, Tel. 089 / 601 37 18

**10.08.2013**

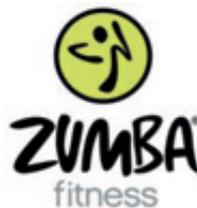
MTB-Tour von Garmisch um das Wettersteinmassiv, Fahrzeit:

8 Std., 2000 Hm, schwer, Anm. Günter Schürle, Tel. 089 / 466 121

**11.08.2013**

Wanderung im Dachauer Schloßgarten, Anm. Klaus Poguntke,

Tel. 089 / 430 62 70



Auf Wunsch wurde das Kursangebot in ein Stundenangebot umgewandelt. Was das bedeutet?

Ganz einfach! Vorbeikommen, Spass haben und nur pro Stunde bezahlen. Jetzt bei uns im PSV!

Das ZUMBA® Fieber wird Euch auch packen!

Heisse Rhythmen bringen den Körper in Schwung und Form!

### Was muss man mitbringen?

Gute Laune, lockeren Hüftschwung, Getränk, Handtuch, leichte Fitness-Schuhe, bequeme Kleidung.

### Wann?

jeden Dienstag 9.15 bis 10.15 Uhr im exklusiven Gymnastikraum

### Kosten?

3,00 € pro Stunde für Mitglieder der Turnabteilung des PSV  
5,00 € pro Stunde für Nichtmitglieder

### Information:

juliane.bollow@icloud.com oder J. Bollow, Tel. 089/60060303

## E2-Junioren des Putzbrunner SV

### bei internationalem Pfingstturnier in Innsbruck

Am 19.5.13 war es soweit und über 30 Personen, bestehend aus den Putzbrunner Spielern mit Ihren Familien, brachen zu ihrem ersten Turnier im Ausland auf. In einer mehrtägigen Veranstaltung mit verschiedenen Altersgruppen und Nationen vertraten wir im U10-Bereich die deutsche Fahne und trafen

## Beiträge für die Presse Putzbrunn

An alle Bürger/innen sowie Vereine und Organisationen:

Die Redaktion freut sich jederzeit über interessante und informative Beiträge aus dem Gemeindeleben.

### Kontakt:

[sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de)

*Kleiner Tipp: In der Kürze liegt die Würze!!*

**Kfz. - Service aus Meisterhand !!**

- Achsvermessung
- Auspuffservice
- Autoglasservice
- Beleuchtungsservice
- Bremsenservice
- Felgenaufbereitung
- Haupt- u. Abgasuntersuchung
- Inspektion
- Klimaservice
- Ölservice
- Stoßdämpferservice

**Jetzt 10% auf Arbeitszeit !!**

**Reifen** *Weil wir die Spezialisten sind !!*

www.widholzer.de

**PIRELLI Widholzer GmbH**

*Höchste Qualität in Beratung und Service ist unser täglicher Anspruch!*

**Reifen, Felgen u. Service**  
(Reifen u. Felgen in allen Preisklassen)

**Fahrzeugveredelung**  
(Leistungssteigerung u. optisches Tuning)

**Freie Kfz.-Meisterwerkstatt**  
(Von der Glühbirne bis zur Unfallinstandsetzung)

**Ottobrunn-Riemerling**  
Carl-Zeiss-Straße 51  
Telefon 089/608585-100  
[ottobrunn@widholzer.de](mailto:ottobrunn@widholzer.de)

**München-Trudering**  
Schatzbogen 47  
Telefon 089/608585-300  
[muenchen@widholzer.de](mailto:muenchen@widholzer.de)



dabei auf Vereine aus Österreich und Italien. Bei Sonnenschein vor einem prächtigen Alpenpanorama schlugen sich die PSVler prima und belegten mit 9:6 Punkten und starken 9:5 Toren einen guten 5. Platz. Nur ein Pünktchen fehlte uns zum Halbfinaleinzug, der auf alle Fälle drin gewesen wäre.

Aber auch so ließen sich die Blauweißen von den Putzbrunner Schlachtenbummlern mit einer Laola feiern. Die abendliche Party in unserem kleinen Hotel, das unsere Familien ganz für sich alleine hatten, rundete den gelungenen Turnierausflug ab. Nach einer kurzen Nacht waren die Jungs morgens schon wieder super drauf und nach Harlem Shake und Kissenschlacht hieß es leider wieder Abschied nehmen.



### Kreuz & Quer

#### Ein Aufruf an alle Hobbykünstler/innen in Putzbrunn



Es ist Sommer. Trotzdem sind die Vorbereitungen für den Christkindlmarkt 2013 schon in vollem Gange.

Alle Putzbrunner Bürgerinnen und Bürger, egal ob alt eingesessen oder neu zugezogen und gleich aus welchem Land, sind herzlich eingeladen, beim Hobbykünstlermarkt auszustellen und ihre Arbeiten anzubieten.

Voraussetzung ist, Sie haben ein Hobby, wie z.B. töpfern, emaillieren, klöppeln, stricken, häkeln, basteln oder andere Fähigkeiten. Machen Sie mit und zeigen Sie uns, was Sie können!

Je vielfältiger, desto bunter und interessanter wird unser Markt.

Der Hobbykünstlermarkt findet im Rahmen des Christkindlmarktes Putzbrunn, der in diesem Jahr zum ersten Mal im und um das neue Bürgerhaus ausgerichtet wird, statt.

Als Termin ist das 1. Adventswochenende vorgesehen.

Wenn Sie sich für das Ausstellen und anbieten ihrer Arbeiten entscheiden sollten, dann melden Sie sich bitte bis zum 30. September bei Frau Hannelore Killi, Tannenstraße 16, 85640 Putzbrunn, Tel. 089 / 604513.

### Bekanntmachung zu den Wasserwerten in Putzbrunn



Die im Auftrag der GWP durchgeführte Wasserprobe durch das Labor der Stadtwerke München am 19.06.2013 hat ergeben, dass das Putzbrunner Trinkwasser einwandfrei ist.

#### Befund:

Die Werte der untersuchten mikrobiologischen und chemisch-physikalischen Parameter entsprechen den Anforderungen der Trinkwasserverordnung.

Die Gesamthärte von 16,8 °dH (Grad deutsche Härte) entspricht dem durch das Waschmittelgesetz festgelegten Härtebereich „hart“ (= alter Härtebereich 3).

Der Nitratwert liegt bei 15,8 mg/l (Grenzwert 50 mg/l).

Benzol, polycyclische aromatische bzw. chlorierte Kohlenwasserstoffe und Pflanzenschutzmittel konnten nicht nachgewiesen werden.

■ ■ ■ Rechtsanwältin Dagmar Braun-Lutz	© www.edler-pohlmann.de
■ ■ ■ Fachanwältin für Familienrecht	
■ Primelstraße 30 ■ 85591 Vaterstetten	
Tel. 0 81 06 / 995 83 66 Fax 0 81 06 / 995 83 67	
■ e-mail info@kanzlei-braun-lutz.de	

Das Untersuchungsergebnis kann auf unserer Internetseite oder in der Geschäftsstelle eingesehen werden.

Putzbrunn, 28.06.2013  
Günter Schießl  
Geschäftsführer

GWP - Gemeindewerke Putzbrunn GmbH  
Philipp-Kreis-Bogen 5, 85640 Putzbrunn  
Tel. 089/4 62 62 - 180, Fax. 089/4 62 62 - 205  
Email: GWP@putzbrunn.de  
Internet: www.gemeindewerke-putzbrunn.de

## Das Sommerprogramm der Volkshochschule SüdOst ist da:

Angebote für drinnen und draußen



„Durchgehend geöffnet“, mit diesem Spruch wirbt die Volkshochschule SüdOst für Ihr Sommerprogramm, das mit mehr als hundert Kursen für jeden etwas bereithält: für den Kultur- undKunstsinnigen Vorträge über den Buddhismus und Kaiser Ludwig den Bayern, für den Gesundheitsbewussten die gesamte Palette vom Yoga-Workshop über Pilates bis zu vielfältigen „Workout-Angeboten“; Englisch, Spanisch, Kroatisch und Russisch kann touristischen und beruflichen Interessen gleichermaßen dienen, und wer sich während der Ferien endlich mal Zeit nehmen will fürs Internet, sein E-Book und Windows 8, wird ebenfalls fündig bei der Sommer-VHS.

Raus ins Freie geht's insbesondere bei den Angeboten für die ganze Familie, bei der Wassersafari am Hachinger Bach, bei einem schönen Tag in Regensburg oder auch bei den Familien-Abenteuer-Camps im Schlierseegebiet.

Das Programmheft ist über die VHS-InfoZentren in Neubiberg (Haus für Weiterbildung) und Ottobrunn (Wolf-Ferrari-Haus) erhältlich, die Angebote sind auch im Internet zu finden und zu buchen: [www.vhs-suedost.de](http://www.vhs-suedost.de).

gez. Karl Heinz Eisfeld  
Ottobrunn, den 24. Juni 2013

## Altenhilfe Fachberatung im Landratsamt München

**Bequeme Beratung für Senioren: zu Hause, telefonisch oder schriftlich**

Für die Seniorinnen und Senioren des Landkreises bietet das Landratsamt persönliche, zugehende Beratung und Unterstützung bei allen Fragen des Älterwerdens (unter anderem: finanzielle Hilfen, Fragen zur Pflege, Vermittlung von Diensten, Wohnen im Alter) sowie Vermittlung von passenden Angeboten in der wohnortnahen Umgebung.

Die Beratung kann vor Ort bei Ihnen zu Hause, telefonisch oder schriftlich erfolgen.

Die Altenhilfefachberatung koordiniert und vernetzt die im Landkreis München tätigen Institutionen und Akteure in der Altenhilfe sowie berät die Kommunen des Landkreises und die Institutionen, Einrichtungen, Dienste und Initiativen in der Altenhilfe, beispielsweise bei der Planung und Umsetzung von Maßnahmen und Projekten.

**Ansprechpartnerinnen:**

Frau Drogi, Tel. 089 6221-2411  
Frau Wastl, Tel. 089 6221-2248



**SUPER!**  
**Grundei-Reifen-Service**  
*Freundlich & gut!*

**Sicher ist sicher mit neuen Reifen!**  
Unser Rat: Mit Profil Sicherheit gewinnen.

- ✓ Reifen-Angebote aller Größen und Marken
- ✓ Sicherheitsreifen-Montage
- ✓ Modernes Diagnose-Wuchten
- ✓ Luftdruckkontroll-Systeme
- ✓ Lagerservice

KIRCHSEEON, Ebersberger Straße 10, direkt an der B304  
Tel. 0 80 91/56 80 84, E-Mail: [service@reifen-grundei.de](mailto:service@reifen-grundei.de)  
**Fragen Sie uns nach unseren Alufelgen-Angeboten!**



**Atzler & Schmidt-Kaler**  
Gartengestaltung  
und Pflasterbau  
Vaterstetten / Grasbrunn

**IHR SCHWIMMTEICH**

Büro: 85630 Grasbrunn · St.-Ulrich-Platz 5  
Tel. (089) 46 14 95 8 - 0 · Fax (089) 46 14 95 81  
[info@pflasterbau-gartengestaltung.de](mailto:info@pflasterbau-gartengestaltung.de)  
[www.pflasterbau-gartengestaltung.de](http://www.pflasterbau-gartengestaltung.de)



## Grundsteinlegung für die neue FOS/BOS

### In Unterschleißheim entsteht die erste Berufliche Oberschule des Landkreises München

„Diese Berufliche Oberschule wird eine Musterschülerin werden“, sagte Landrätin Johanna Rumschöttel bei der Grundsteinlegung in Unterschleißheim, „diese Schule ist etwas ganz Besonderes für mich als Landrätin, aber auch für den ganzen Landkreis München.“ Rumschöttel legte den Grundstein zusammen mit Kultusminister Ludwig Spaenle, Unterschleißheims 1. Bürgermeister Rolf Zeitler und dem Architekten der Schule, Peter Schwinde.

Landrätin Johanna Rumschöttel berichtete, dass es dem Landkreis München wichtig gewesen sei, die 53 Millionen Euro teure Schule in eigener Trägerschaft zu übernehmen. „So können wir mit ihr viele Schwerpunkte unserer Landkreis-Politik verwirklichen“, sagte Rumschöttel. Sie betone den Inklusionsgedanken und stehe für eine strikte Einhaltung der Energiesparziele. Bei der Planung und Realisierung der Schule hat das Landratsamt München intensiv mit dem Sehbehinderten- und Blindenzentrum in Unterschleißheim zusammengearbeitet.

### Enge Kooperation mit dem Sehbehinderten- und Blindenzentrum

Nach der Fertigstellung wird die Schule Sehbehinderten und Blinden die Chance der größtmöglichen Teilhabe bieten. „Bisher gab es in Bayern keine FOS/BOS, die besonders für Sehbehinderte und Blinde barrierefrei ausgestattet ist“, sagte Rumschöttel.

„Die FOS/BOS ist außerdem mit Geothermie-Anschluss, Solarthermie und Fotovoltaik ein künftiger Musterschüler bei der Ökobilanz.“ Das ausgeklügelte Umwelt-Konzept des Architekten sieht zum Beispiel im Sommer eine Kühlung der Räume über das Grundwasser vor. Große Glasflächen sorgen für helle und warme Räume, nicht-transparente Flächen schützen vor Überhitzung.

### Musterschüler bei der Öko-Bilanz

„Mit unserer Energievision haben wir ehrgeizige Ziele gesetzt“, sagte Landrätin Rumschöttel, „es war selbstverständlich, dass wir bei so einer großen Schule mit gutem Beispiel vorangehen!“ Nach der Energievision des Landkreises München soll bis zum Jahr 2050 im ganzen Landkreis nur noch regenerative Energie verwendet werden.

An der neuen FOS/BOS in Unterschleißheim sollen einmal 36 Klassen mit insgesamt maximal 1.080 Schülerinnen und Schülern unterrichtet werden, in etwa 30 FOS- und etwa sechs BOS-Klassen. Die Fertigstellung ist bis zum Herbst 2014 geplant, also für das Schuljahr 2014/2015. In diesem Schuljahr sollen schon 123 Schülerinnen und Schüler in Vorklassen in Containern unterrichtet werden.

36 Klassen mit maximal 1.080 Schülerinnen und Schülern Die Schule wird die Ausbildungsrichtungen Wirtschaft und Verwaltung; Sozialwesen; Technik sowie Gestaltung anbieten. Die Ausbildungsrichtung Gestaltung wird in ganz Oberbayern bisher an keiner staatlichen Fachoberschule angeboten. Auf dem mehr als 20.000 Quadratmeter großen Grundstück an der Südlichen Ingolstädter Straße 1 werden insgesamt 13.200 Quadratmeter überbaut, 7.700 Quadratmeter Gebäude und 5.500 Quadratmeter Freiflächen. Die Bruttogeschossfläche beträgt 26.500 Quadratmeter.



## „Das sind uns die Kinder wert!“

### 500 Tage Bundeskinderschutzgesetz im Landkreis München

Das Bundeskinderschutzgesetz ist am 01. Januar 2012 in Kraft getreten. Es soll den nachhaltigen und aktiven Schutz von Kindern in Deutschland stärken und verbessern. Der Jugendhilfeausschuss des Landkreises München hat hierfür schon im November 2011 die Regionale Kinderschutzkonzeption beschlossen. Dabei wurden die Empfehlungen des



**Ihr zuverlässiger Partner für:**

- Rasenmäher / Rasentraktoren, Kleingeräte
- BERG Go-Karts, Trampolins, Spielgeräte
- Landmaschinen

**Verkauf, Service & Reparatur aller Marken**  
**Gerätevermietung - Abhol- & Lieferservice**  
**Inzahlungnahme von Altgeräten**

**RS MEISTERBETRIEB Robert Schmelzer**  
 Land-, Forst-, und Gartentechnik

**Kapellenplatz 1**  
 85640 Putzbrunn  
 Ortsteil Oedenstockach  
**Tel (089) 60013200**  
**Fax (089) 6015472**  
 Email: [info@rs-landtechnik.de](mailto:info@rs-landtechnik.de)  
[www.rs-landtechnik.de](http://www.rs-landtechnik.de)

**Beratung - Verkauf - Service**

**Antike Möbel, alle Epochen**  
 Spez. Biedermeier in Kirsche und Nussbaum  
 Bauernmöbel natur u. bemalt  
 (eigene Restaurierung)



auf 300 m<sup>2</sup> im Lukashaus, Neufarn b. Parsdorf  
 (bei der Ampel)

seit 30 Jahren

Telefon (089) 9039439 oder (08121) 8345



Bundeskinderschutzgesetzes vorab umgesetzt und Handlungsempfehlungen formuliert. Das Bundeskinderschutzgesetz hat die Arbeit des Landkreises in dieser Richtung bestärkt und gesetzlich verankert.

Eine sehr wichtige Säule im präventiven Kinderschutz sind die „Frühen Hilfen“ geworden. Der Landkreis München hat hierfür die Fachstelle „AndErl“ – Guter Anfang im KindErleben – mit ihren Angeboten im Bereich der Frühen Hilfen etabliert. Aktuell bietet „AndErl“ folgende Unterstützungsmöglichkeiten für werdende Eltern und für Eltern mit Kindern bis 3 Jahre an:

- Begleitung und Beratung durch ein interdisziplinäres Team
- Entwicklungspsychologische Beratung (EPB)
- Haushaltsorganisationstraining (HOT)
- Einschaltung einer pädagogischen Familienfachkraft
- Unterstützung durch eine Familienhebamme sowie Schulungen und Informationsveranstaltungen für Fachkräfte

Ziel ist es, die schnelle, unbürokratische und individuelle Unterstützung für Familien im Landkreis München bedarfsorientiert und alltagsnah anzubieten.

Ein besonderes Augenmerk gilt der Vernetzung von Jugend- und Gesundheitshilfe und den Sozialen Diensten vor Ort in den Städten und Gemeinden im Landkreis München. Ein gelingender präventiver Kinderschutz ist eine gesamtgesellschaftliche Chance und eine lohnende Investition für die Zukunft der Bürgerinnen und Bürger im Landkreis München. „Das sind uns die Kinder wert!“ ist auch das diesjährige Motto der Aktionswoche der Bundesarbeitsgemeinschaft der Landesjugendämter (BAG), mehr dazu unter [www.bagljae.de](http://www.bagljae.de).

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage des Landkreises München [www.landkreis-muenchen.de](http://www.landkreis-muenchen.de) unter dem Stichwort: AndErl.

## München autofrei erleben mit MVV und CityTourCard

Die CityTourCard München bietet viel und kostet wenig – die ideale Karte für den Kurztrip nach München – MVV-Fahrkarte und zahlreiche Vergünstigungen aus einer Hand.

Entdecken Sie mit dem MVV die Sehenswürdigkeiten Münchens ohne Stau und Parkplatzstress. Die CityTourCard bietet Ihnen darüber hinaus Rabatt

bei Stadttouren, Sehenswürdigkeiten und Museen. Wann waren Sie zuletzt im Schloss Nymphenburg, auf dem Olympiaturm oder im Valentin-Museum?

Die CityTourCard ist auch als Partnerkarte erhältlich, gültig für bis zu fünf Personen – wobei zwei Kinder zwischen 6 und 14 Jahren als eine Person gelten.

CityTourCard Single-Tageskarte Innenraum, € 9,90  
Partner-Tageskarte Innenraum, € 17,90

CityTourCard Single-3-Tageskarte Innenraum, € 20,90  
Partner-3-Tageskarte Innenraum, € 30,90

CityTourCard Single-3-Tageskarte Gesamtnetz, € 32,90  
Partner-3-Tageskarte Gesamtnetz, € 53,90

Sie erhalten die CityTourCard an Fahrkartenautomaten an S-/U-Bahnhöfen, in den MVG- und S-Bahn Kunden-Centern und bei der Tourist Information München.

Weitere Infos erhalten Sie auch unter [www.mvv-muenchen.de](http://www.mvv-muenchen.de)

## Redaktionsschluss

für die August-Ausgabe ist der **31. Juli 2013**

## Impressum

**Herausgeber und Redaktion:** Gemeinde Putzbrunn  
Rathausstraße 1 · 85640 Putzbrunn · Telefon (089) 462 62 - 102  
eMail: [sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de)  
Verantwortlich für den Inhalt: Erster Bürgermeister Edwin Klostermeier



**Gesamtkonzept, Anzeigenverwaltung,  
Layout und Herstellung der Zeitung:  
Druck & Medienhaus EDER & POEHLMANN**

Bretonischer Ring 13 · 85630 Neuzeferloh/München  
Tel. 089/456401-0 · Fax 089/456401-40 · [anzeigen@eder-poehlmann.de](mailto:anzeigen@eder-poehlmann.de)

Die Zeitung „Presse Putzbrunn“ erscheint monatlich und wird im gesamten Gemeindegebiet verteilt (Putzbrunn, Solalinden, Oedenstockach, Waldkolonie).

Kostenlose Verteilung an alle Haushalte. Verteilte Auflage: 3.700 Stück.  
Gedruckt auf umweltfreundlich chlorfrei gebleichtem und säurefreiem Papier.



Nachdruck und Vervielfältigung – auch auszugsweise – nur mit Genehmigung des Herausgebers. Vom Verlag entworfene Anzeigen dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages für andere Publikationen verwendet werden. Der Verlag haftet nicht für Satz- und Druckfehler oder den Inhalt der gedruckten Anzeigentexte. Keine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos.

Werbende Unternehmen tragen – unabhängig von Art und Form der Werbung – alleine die Verantwortung für den Inhalt und die rechtliche Zulässigkeit der für die Veröffentlichung zur Verfügung gestellten Text- und Bildunterlagen sowie der zugelieferten Werbemittel.

Der Verlag wird von den werbenden Unternehmen im Rahmen seines Auftrags von allen Ansprüchen Dritter freigestellt, die wegen der Verletzung gesetzlicher Bestimmungen entstehen können. Ferner wird der Verlag von den Kosten zur notwendigen Rechtsverteidigung freigestellt.

Bestattungstradition seit über 165 Jahren		www.trauerhilfe-denk.de www.trauervorsorge.de	
TrauerHilfe		DENK TrauerVorsorge	
<b>WIR HELFEN WEITER</b>			
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Erledigung aller Behördengänge</li> <li>• Gestaltung von Trauerdrucksachen und -anzeigen</li> <li>• Bestattungsvorsorge</li> <li>• auf Wunsch Hausbesuche</li> </ul>			
			<b>Tag &amp; Nacht erreichbar</b>
Ottobrunn	Am Bogen 15-am Rathaus	089/608 610 30	
Perlach	Ottobrunner Straße 145	089/627 163 10	
BESTATTUNGEN • VORSORGE • ÜBERFÜHRUNGEN			



"Verführung auf asiatisch"

Ausgezeichnet von:



Das beste ALL YOU CAN EAT Restaurant

● **RUNNING SUSHI & BÜFETT**

Rosenheimer Landstr. 91 Leopoldstraße 27  
85521 Ottobrunn 80802 München  
Tel. 089/32601450 Tel. 089/20047336  
[www.restaurant-asahi.de](http://www.restaurant-asahi.de)

- 3-Gänge Business-Lunch
- Über 150 Speisen zur Auswahl
- À la carte
- Überraschung & Gutscheine
- Take away
- Feiern bei Asahi



Frühstück bei Tiffany.

www.medienbüro-bistritz.de



**3er**  
Küchen

DreierKüchen | Hans-Pinsel-Str. 1 / Ecke Wasserburger Landstr.  
85540 München/Haar | Telefon: 089 / 456 038 0 | [www.3er.de](http://www.3er.de)

**2.300**

glutenfreie Artikel  
frische Backwaren  
Top-Preise

Mo.-Fr. 8h-17h, Sa. 9h-13h,  
Werner-von-Braun Str. 5,  
85640 Putzbrunn

Täglich Lagerverkauf

[www.querfood.de](http://www.querfood.de)

**QUERFOOD**   
glutenfrei leben

Seit 1999 Europas größter und  
erfahrenster Online-Shop für  
Lebensmittel ohne Gluten  
und weitere Allergene!

Glutenfreies  
**SOMMERFEST**

Lagerverkauf mit Aktions-  
Preisen auf Top-Marken,  
Ausstellung von Herstellern,  
Backkurse, tollem Catering,  
Kinderprogramm u.v.m.

**20. Juli**  
**10-16 Uhr**



Wollen Sie mit uns Geld verdienen?

Wir suchen: Aushilfen für das Lager, Kommissionierer/in, bis 450  
EUR, Warenannahme etc. Dein Profil: m/w, flexibel, selbständig,  
teamfähig, körperlich belastbar, Deutsch- und PC-Kenntnisse.

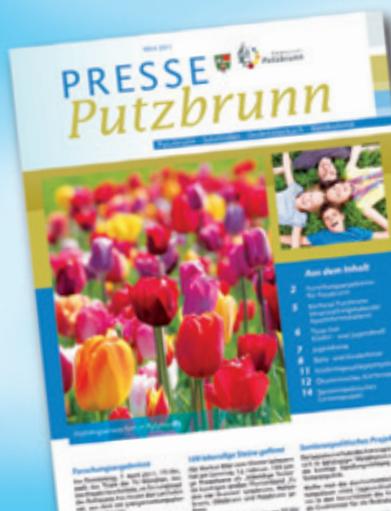
Dann bewerben  
Sie sich!

**VORTEILE:**

- gutes Betriebsklima
- warm und sauber
- Mitarbeiterabbatt
- Aufstiegsmöglichkeit
- für Frau und Mann geeignet

Bewerbung an: [info@querfood.de](mailto:info@querfood.de)  
oder **QUERFOOD** glutenfrei leben,  
Werner-von-Braun Str. 5, 85640  
Putzbrunn. Tel.: 089-61180688.

www.GenießenSie.de



**EDER & POEHLMANN**  
DRUCK VERLAG WERBUNG DESIGN

IHRE ANZEIGE.  
*Gern gelesen!*

ANZEIGENHOTLINE: 0 89 / 4 56 40 10